



Government
of Canada

Canadian Food
Inspection Agency

Gouvernement
du Canada

Agence canadienne
d'inspection des aliments

Camelot Court
59 Camelot Drive
Nepean, Ontario
K1A 0Y9
Tel: (613) 225-2342
Fax: (613) 228-6633

Your file *Voire référence*

Our file *Notre référence*

3100-3/C086

22 July 1998

Danny van Hall
President
Chemfax Products Ltd.
1106 - 46 Avenue S.E.
Calgary, Alberta, Canada
T2G 2A6

RE/OBJET: C086 **Chemfax Products Ltd.**
Calgary, Alberta, Canada

- | | | |
|----------|----|----------------|
| 22/07/98 | c1 | Chem-Soft |
| 22/07/98 | c1 | Power-Solv |
| 22/07/98 | c1 | Muscles |
| 22/07/98 | c1 | Bleach 12% |
| 22/07/98 | c1 | M.S. Cleaner |
| 22/07/98 | c1 | Tri-Power |
| 22/07/98 | c1 | S.B.L. Cleaner |
| 22/07/98 | c1 | Deep-Freeze |

This will acknowledge your submissions of 22/04/98 concerning the aforementioned products for which acceptance has been requested for use in Registered Establishments.

Nous accusons réception de votre soumissions datée du 22/04/98 concernant les produits en rubrique dont vous demandez l'autorisation pour l'usage dans les établissements agréés.

The final printing of your labels has been reviewed and the contents, as they apply to the use in connection with food in Registered Establishments, appear satisfactory. No objection, therefore, will be taken to the use of the above products in Registered Establishments provided that they are used in keeping with the instructions outlined on the labels.

Les épreuves finales des étiquettes ont été revues et le contenu nous apparaît acceptable en ce qui a trait à l'utilisation des produits en relation avec les denrées alimentaires. Nous ne nous opposerons pas à ce que les établissements agréés utilisent les produits en question, à condition qu'ils soient utilisés conformément selon les recommandations d'application indiquées sur l'étiquette.

.../2

This acceptance is not to be misconstrued as an endorsement for this or similar products. Their use in Registered Establishments will depend upon their continued acceptability to all concerned.

Should any changes occur either in the formulations, or in the labelling format, then this acceptance shall be considered **NULL** and **VOID**.

Our inspection personnel are being advised of the above information under separate correspondence.

Yours truly,

La présente ne doit pas être interprétée comme une acceptation inconditionnelle du produit ou de produits similaires dont l'emploi dans les établissements agréés dépendra du degré de satisfaction des intéressés.

Cette acceptation sera considérée comme **NULLE** si l'on y apporte une modification quelconque dans la préparation commerciale ou sur les étiquettes.

Nos inspecteurs recevront ces instructions sous pli séparé.

Nos meilleurs sentiments.

Agent de Programmes
Produits chimiques non alimentaires & intégrité des contenants
Direction des politiques, de la planification et de la coordination
Division des sciences



J.J. Donald
Program Officer
Non-Food Chemicals & Container Integrity
Policy, Planning & Coordination Directorate
Science Division

JJD/sb
c.c. S. Beerenfenger

Visit our Reference Listing Website/Visité notre Liste de référence sur le site internet
<http://www.cfia-acia.agr.ca/reference/conteng.html>
